

Документ подписан простой электронной подписью
Информация о владельце:
ФИО: Позоян Оксана Гарниковна
Должность: директор филиала
Дата подписания: 17.06.2025 12:23:59
Уникальный программный ключ:
f420766fb84d98e07cffb62ea5e5a7814d505e55

**СОВРЕМЕННАЯ
ШКОЛА
БИЗНЕСА**

**БУДЕННОВСКИЙ ФИЛИАЛ КОЛЛЕДЖ
«СОВРЕМЕННАЯ ШКОЛА БИЗНЕСА»
ЧАСТНОЕ ПРОФЕССИОНАЛЬНОЕ
ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ**

**356800, г. Буденновск, 8 мкр-он, д.17А,
1 мкр-он д.17
+7(86559) 2-36-91
+7(86559) 2-37-96
bf.college@mail.ru/www.bf.ecmsb.ru**

УТВЕРЖДАЮ

Директор БФ ЧПОУ Колледж
«Современная школа бизнеса»

О.Г. Позоян

«27» _____ мая _____ 2025 г.

ФОНД ОЦЕНОЧНЫХ СРЕДСТВ

для проведения текущего контроля и промежуточной аттестации в форме зачета с
оценкой по учебной дисциплине

СГЦ.02 ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК В ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ

*Социально-гуманитарного учебного цикла
программы подготовки специалистов среднего звена
по специальности 40.02.04 Юриспруденция*

Год набора 2025

Буденновск, 2025

Фонд оценочных средств составлен с учетом федерального государственного образовательного стандарта среднего профессионального образования по специальности по специальности среднего профессионального образования (далее СПО) 40.02.04 Юриспруденция утвержденного Приказом Минпросвещения России от 27.10.2023 N 798.

Организация-разработчик: Буденновский филиал Частного профессионального образовательного учреждения Колледж «Современная школа бизнеса».

Фонд оценочных средств рассмотрен и одобрена на заседании цикловой методической комиссии юридических дисциплин, протокол № 10 от 26 мая 2025.

Содержание

1	Паспорт комплекта контрольно-измерительных материалов	4
1.1	Область применения	4
1.2	Система контроля и оценки освоения программы учебной дисциплины Иностранный язык.....	5
1.2.1	Формы итоговой аттестации по ППССЗ при освоении учебной дисциплины	5

1.2.2 Организация контроля и оценки освоения программы учебной дисциплины.....	6
2 Комплект материалов для оценки освоенных умений и усвоенных знаний по учебной дисциплине Иностраный язык	7
2.1 Задания для экзаменуемых	7
2.1.1 Задания теоретической (тестовой) части	7
2.1.2 Задания практической части	10
2.2 Ключ для оценки практического задания	44
2.2.1 Вопросы для подготовки к дифференцированному зачету.....	45

1. Паспорт комплекта контрольно-измерительных материалов

1.1 Область применения

Комплект контрольно – оценочных средств предназначен для проверки результатов освоения учебной дисциплины программы подготовки специалиста среднего звена по специальности 40.02.04 Юриспруденция.

В результате освоения дисциплины Иностранный язык обучающийся должен **уметь**:

- общаться (устно и письменно) на иностранном языке на профессиональные и повседневные темы;
- переводить (со словарем) иностранные тексты профессиональной направленности;
- самостоятельно совершенствовать устную и письменную речь, пополнять словарный запас;
- исчислять рублевый эквивалент выраженной в иностранной валюте стоимости активов и обязательств;
- осуществлять трансформацию бухгалтерской (финансовой) отчетности, составленной по российским стандартам бухгалтерского учета, в финансовую отчетность по признанным международным стандартам;

В результате освоения дисциплины обучающийся должен **знать**:

- лексический (1200 - 1400 лексических единиц) и грамматический минимум, необходимый для чтения и перевода (со словарем) иностранных текстов профессиональной направленности;
- международные стандарты финансовой отчетности и практику применения указанных стандартов;
- передовой отечественный и зарубежный опыт в сфере организации и осуществления внутреннего контроля ведения бухгалтерского учета и составления бухгалтерской (финансовой) отчетности;

Комплект контрольно-измерительных материалов позволяет оценивать освоенные умения, усвоенные знания

Результаты обучения (освоенные умения, усвоенные знания)	Формы и методы контроля и оценки результатов обучения
уметь: – общаться (устно и письменно) на иностранном языке на профессиональные и повседневные темы; – переводить (со словарем) иностранные тексты профессиональной направленности; – самостоятельно совершенствовать устную и письменную речь, пополнять словарный запас; – исчислять рублевый эквивалент выраженной в иностранной валюте стоимости активов и обязательств; – осуществлять трансформацию бухгалтерской (финансовой) отчетности, составленной по российским стандартам бухгалтерского учета, в финансовую отчетность по признанным международным стандартам;	Отчет по практической работе, Отчет по самостоятельной работе, Дифференцированный зачет

знать: – лексический (1200 - 1400 лексических единиц) и грамматический минимум, необходимый для чтения и перевода (со словарем) иностранных текстов профессиональной направленности; – международные стандарты финансовой отчетности и практику применения указанных стандартов; – передовой отечественный и зарубежный опыт в сфере организации и осуществления внутреннего контроля ведения бухгалтерского учета и составления бухгалтерской (финансовой) отчетности;	Отчет по практической работе, Отчет по самостоятельной работе, Тестирование, Дифференцированный зачет
---	--

1.2 Система контроля и оценки освоения программы учебной дисциплины Иностранный язык в профессиональной деятельности

Наименование темы, раздела	Форма контроля
Что такое экономика?	Отчет по практической работе. Отчет по самостоятельной работе. 1. Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе. 2. Подготовка ответов на контрольные вопросы.
О чём бухгалтерия. Регистрация сделок	Отчет по практической работе. Отчет по самостоятельной работе. - Изучение лекционного материала по теме.
Бухгалтерский учет	Отчет по практической работе. 1. Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе. Отчет по самостоятельной работе.
Действующие стандарты МСФО (IAS и IFRS)	Отчет по практической работе. - Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе. Отчет по самостоятельной работе.
Основные этапы трансформации бухгалтерской отчетности по российским стандартам и МСФО	Отчет по практической работе. - Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе. Отчет по самостоятельной работе. - Изучение лекционного материала.
Финансовая отчетность в формате МФСО, отличия от российской бухгалтерской отчетности	Отчет по практической работе. Отчет по самостоятельной работе. 1. Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе.
Балансовая таблица. Счёт прибылей и убытков	Отчет по практической работе. Отчет по самостоятельной работе.

	- Доработка конспекта по теме. - В тетради конспектов составить три тестовых задания (вопроса) по теме.
Учётный цикл. Ошибки в бухгалтерии	Отчет по практической работе. - Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе. Отчет по самостоятельной работе. - Доработка конспекта по теме. - В тетради конспектов составить три тестовых задания (вопроса) по теме.
Валютные операции и отчетность в бухгалтерском учете	Отчет по практической работе. Отчет по самостоятельной работе. Составление кроссворда по основным изученным терминам (15 слов)
Правила бухгалтерской отчетности	Отчет по практической работе. - Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе. Отчет по самостоятельной работе. - Доработка конспекта по теме.
Специальные журналы. Скидки. Уточнения	Отчет по практической работе. - Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе. Отчет по самостоятельной работе. - Доработка конспекта по теме.
Таблица счетов	Отчет по практической работе. - Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе. Отчет по самостоятельной работе. - Доработка конспекта по теме.
Финансовые отчёты. Учётный период	Отчет по практической работе. - Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе. Отчет по самостоятельной работе. - Доработка конспекта по теме.
Балансовый отчет	Отчет по практической работе. Отчет по самостоятельной работе.
Отчет о прибыли	Отчет по практической работе. - Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе. Отчет по самостоятельной работе. - Доработка конспекта по теме.
Товарно-материальные ценности. Возвраты проданного товара и скидки	Отчет по практической работе. 1. Доработка конспекта по теме. 2. В тетради конспектов составить три тестовых задания (вопроса) по теме.

	Отчет по самостоятельной работе. - Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе.
Текущие и фиксированные активы	Отчет по практической работе. - Владимиро-Суздальское княжество. Отчет по самостоятельной работе. - Самотестирование
Текущие обязательства и долгосрочные пассивы	Отчет по практической работе. Отчет по самостоятельной работе. - Доработка конспекта по теме.
Оборотный капитал	Отчет по практической работе. Отчет по самостоятельной работе. - Доработка конспекта лекций по теме.
Налогообложение	Отчет по практической работе. Отчет по самостоятельной работе. - Доработка конспекта лекций по теме.
Отчет об изменениях в финансовом положении	Отчет по практической работе. - Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе. Отчет по самостоятельной работе. - Доработка конспекта по теме.
Типы собственности	Отчет по практической работе. 1. Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе. 2. Подготовка ответов на контрольные вопросы. Отчет по самостоятельной работе. - Доработка конспекта по теме.
Корпорации. Виды акций	Отчет по практической работе. - Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе. Отчет по самостоятельной работе. - Доработка конспекта по теме.
Аудит. Типы отчетов аудиторов	Отчет по практической работе. Отчет по самостоятельной работе. - Посетить рекомендованные Интернет сайты - Доработка конспекта по теме
Партнерство	Отчет по практической работе. Отчет по самостоятельной работе. - . Доработка конспекта по теме.
Введение в маркетинг и рекламу	Отчет по практической работе. Отчет по самостоятельной работе. 1. Доработка конспекта по теме.
Планирование маркетинговой стратегии	Отчет по практической работе. - Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе.

	Отчет по самостоятельной работе. - Доработка конспекта по теме.
Методы маркетинга и рекламы	Отчет по практической работе. - Отработка текущего материала по конспектам лекций и рекомендуемой литературе. Отчет по самостоятельной работе. - Доработка конспекта по теме.

1.2.1 Формы итоговой аттестации по ППСЗ при освоении учебной дисциплины

Итоговый контроль освоенных умений и усвоенных знаний по дисциплине Иностранный язык осуществляется в форме дифференцированного зачета.

1.2.2 Организация контроля и оценки освоения программы учебной дисциплины

К дифференцированному зачету допускается обучающийся, изучивший теоретическую часть.

2. Комплект материалов для оценки освоенных умений и усвоенных знаний по учебной дисциплине Иностранный язык

2.1 Задания для экзаменуемых

Оцениваемые умения:

- Уметь общаться (устно и письменно) на иностранном (английском) языке на профессиональные и повседневные темы;
- Понимать сущность и социальную значимость своей будущей профессии, проявлять к ней устойчивый интерес.
- Работать в коллективе и команде, эффективно общаться с коллегами, руководством, потребителями.
- Брать на себя ответственность за работу членов команды (подчиненных), результат выполнения заданий.
- Ориентироваться в условиях частой смены технологий в профессиональной деятельности.

Оцениваемые знания:

- Значение новых лексических единиц, связанных с тематикой данного этапа обучения и соответствующими ситуациями общения, в том числе оценочной лексики, реплик-клише речевого этикета, отражающих особенности культуры страны/стран изучаемого языка;
- Значение изученных грамматических явлений в расширенном объеме (видовременные, неличные и неопределенно-личные формы глагола, формы условного наклонения, косвенная речь/ косвенный вопрос, побуждение и др. согласование времен);
- Страноведческую информацию из аутентичных источников, обогащающую социальный опыт: сведения о стране/странах изучаемого языка, их науке и культуре, исторических и современных реалиях, общественных деятелях, месте в мировом сообществе и мировой культуре, взаимоотношениях с нашей страной, языковые средства правила речевого и неречевого поведения в соответствии со сферой и социальным статусом партнера;

2.1.1 Задания теоретической (тестовой) части отсутствуют

2.1.2 Задания практической части

UNIT 1. Levels of economics: Macroeconomics and Microeconomics.

Text: Macroeconomics and Microeconomics

Task 1. Read the text below. Underline the key terms in it. Fill in the table to show the difference between Macroeconomics and Microeconomics.

The word **Macroeconomics** means economics in the large. The macroeconomist's concerns are with such global questions as **total production, total employment, the rate of change of Overall prices, the rate of economic growth, and soon**. The questions asked by the macroeconomist are in terms of **broad aggregates**— what determines the spending of all **consumers** as opposed to the microeconomic question of how the spending decisions of **individual house-holds** are made; what determines the capital spending of all firms combined as opposed to the decision to build a new factory by a single firm; what determines total unemployment in the economy as opposed to why there have been **layoffs** in a specific industry.

Macroeconomists measure overall **economic activity**; analyze the **determinants** of such activity by the use of macroeconomic theory; forecast future economic activity; and attempt to formulate policy responses designed to **reconcile** forecasts with target values of production, employment, and prices.

An important task of macroeconomics is to develop ways of aggregating the **values** of the economic activities of individuals and firms into **meaningful totals**. To this end such concepts as **gross domestic**

product (GDP), national income, personal income, and personal disposable income have been developed.

Macroeconomic analysis attempts to explain how the magnitudes of the principal macroeconomic variables are determined and how they interact. And through the development of theories of the **business cycle** and **economic growth**, macroeconomics helps to explain the dynamics of how these aggregates move over time.

Macroeconomics is concerned with such major policy issues as the **attainment** and **maintenance** of full employment and **price stability**. Considerable effort must first be expended to determine what goals could be achieved. Experience teaches that it would not be possible to **eliminate** inflation entirely without inducing a major recession combined with high unemployment. Similarly, an overambitious employment target would produce **labor shortages** and wage inflation.

During the 1960s it was believed that unemployment could be reduced to 4 percent of the labor force without causing inflation. More recent experience suggests that **reduction** of unemployment to 5.5 percent of the labor force is about as well as we can do.

The word «micro» means small, and **Microeconomics** means economics in the small. The optimizing behavior of individual units such as households and firms provides the foundation for microeconomics.

Microeconomists may investigate individual markets or even the economy as a whole, but their analyses are derived from the aggregation of the behavior (individual units). Microeconomic theory is used extensively in many areas of applied economics. For example, it is used in industrial organization, labor economics, international trade, cost-benefit analysis, and many other economic subfields. The tools and analyses of microeconomics provide a common ground, and even a language, for economists interested in a wide range of problems.

At one time there was a sharp distinction in both methodology and subject matter between microeconomics and macroeconomics.

The methodological distinction became somewhat blurred during the 1970s as more and more macroeconomic analyses were built upon microeconomic foundations. Nonetheless, major distinctions remain between the two major branches of economics. For example, the microeconomist is interested in the determination of individual prices and relative prices (i.e., exchange ratios between goods), whereas the macroeconomist is interested more in the general price level and its change over time.

Optimization plays a key role in microeconomics. The consumer is assumed to maximize utility or satisfaction subject to the constraints imposed by income or income earning power. The producer is assumed to maximize profit or minimize cost subject to the technological constraints under which the firm operates. Optimization of social welfare sometimes is the criterion for the determination of public policy.

Opportunity cost is an important concept in microeconomics. Many courses of action are valued in terms of what is sacrificed so that they might be undertaken. For example, the opportunity cost of a public project is the value of the additional goods that the private sector would have produced with the resources used for the public project.

Exercises

Macroeconomics vs Microeconomics

Macroeconomics	Microeconomics

Task 2. Answer the questions.

1. What does the word macroeconomics mean?

2. What is the difference between the questions asked by macroeconomists and microeconomics?

3. What is, according to the text, the important task of macroeconomist?

4. What are the most important theories of macroeconomics?

5. What is said about the correlation between the inflation and unemployment?

6. What is, according to the text, microeconomics?

7. What is meant by «economics in the small»?

8. What economic phenomena are of microeconomists attention?

9. Where is microeconomic theory used?

10. What is «optimization»?

Task 3. Which of the following statements are true or false about macroeconomics and macroeconomists:

T	F	Macroeconomics deals with global questions only.
T	F	Macroeconomics means economics in the large because it puts more questions than microeconomics
T	F	Macroeconomist analyzes activities of families and large firms.
T	F	Such concepts as gross domestic product, national income and personal disposable income serve as meaningful totals.
T	F	Macroeconomic analysis shows the development of the economic theory.
T	F	Theory of business cycles concerns business. That is why this is a microeconomic theory.
T	F	Inflation could not be eliminated without some negative changes in economics.
T	F	More recent experience proves that macroeconomists of 60s were wrong.

Task 4. Translate into Russian:

1. The questions asked by the macroeconomist are in terms of broad aggregates.

2. Macroeconomists measure overall economic activity; analyze the determinants of such activity by the use of macroeconomic theory.

3. Macroeconomic analysis attempts to explain how the magnitudes of the principal macroeconomic variables are determined.

4. More recent experience suggests the reduction of unemployment to 5.5 percent of the labor force.

5. Microeconomic theory is used extensively in many areas of applied economics.

6. Then analyses are derived from the aggregation of the behavior of individual units.

7. The consumer is free to choose whatever quantities income allows but has no influence over prevailing market prices.

8. The producer recognizes that price declines as sales are expanded.

-
9. Under pure competition, the producer is a price taker who may sell at the going market price whatever has been produced.
-
-

Task 5. Chose the right variant.

1. The money (*is, are*) on the desk.
2. Where (*is, are*) the money? Where did you put (*it, them*)! I can't find (*it, them*).
3. - He is making a lot of money.
-And what does he do with (*it, them*)?
4. What (*is, are*) the news?
5. The news (*is, are*) very good.
6. I have got very good news for you. Where (*do, does*) it come from?
7. There (*is, are*) no news.
8. His progress in French (*is, are*) not surprising. His wife is a teacher of French.
9. This information (*come, comes*) from the journal.
10. I often followed his advice. (*It was, they were*) good.
11. There (*is, are*) no news at the moment.
12. His knowledge of accounting (*is, are*) very good.

Task 6. Insert necessary prepositions.

1. Bookkeeping consists ...keeping records of transactions.
2. In the past bookkeepers kept business records ... big books.
3. What company are you working ...?
4. We want to know how much money has come ... the business.
5. Bookkeepers are responsible ... keeping records of transactions.
6. Transactions are recorded ... chronological order.

Task 7. Insert necessary articles.

1. ... business consists of selling and buying at profit.
2. Many things have changed but ... principle remains the same.
3. Now ... bookkeepers use ... samemethods when they work for different companies.

1. Business is ... game with many players and bookkeepers keep ... score.
2. Anytransactioninvolves ...money.
- 3... money which you transferred to this account is for bonuses.

Communication in Business. Telephone conversation.

Task 1. A) Read the mini-dialogues.

1. – Let me introduce you, Mary. This is Charles Hammond. Charles, this is Mary.
– How do you do, Mary.
– How do you do, Charles.
2. –I think you two have already met. Steve Brown - Ann Randel.
–How are you, Ann?
– Fine. And how are you, Steve?
3. – Nice to meet you.

[illegible]

<i>Russian phrases</i>	<i>English equivalents</i>
1. Мы можем сказать, что бизнес заключается в продаже товаров и услуг с целью извлечения выгоды.	
2. Другими словами...	
3. ... любое предпринимательство, когда мы покупаем и продаем товары, тратим, берем займы, экономим и ссужаем деньги, является бизнесом.	
4. ... и бухгалтеры ведут счет.	
В прошлом бухгалтеры хранили деловую документацию в больших томах “книгах”.	
...хотя они не пользуются гусиными перьями, а “книги” могут быть компьютерными дисками.	
Но принцип остается тем же самым.	
Бухгалтеры говорят владельцам ,сколько денег приходит в бизнес, сколько денег уходит	
Бухгалтеры говорят, сколько денег находится в распоряжении, какова задолженность...	
Сделка - это любая деловая деятельность, которая связана с деньгами	
Это может быть продажа, покупка, заем, арендный платеж...	
Это может быть любая другая активность, при которой деньги переводятся с одного	

счета на другой.	_____ _____
Бухгалтеры используют записи для подготовки различных видов финансовой отчетности.	_____ _____ _____
Бухгалтерская запись - это или кредит, или дебет. Дебет всегда в левой колонке. Кредит всегда в правой колонке.	_____ _____ _____
Каждая сделка проходит как по кредиту, так и по дебету	_____ _____ _____

UNIT 2. What Bookkeeping is all about. Keeping a Record of Transaction.

Text:What Bookkeeping is all about. Keeping a Record of Transaction.

Task 1. Read the text below. Underline the key terms in it.

The word “**business**” is very popular. What is business? We may say that business **consists of selling goods** and services at **a profit**. **In other words**, any **enterprise** in which we **purchase and sell** goods, **spend, borrow, save** and **lend** money is a business. It may be a drugstore, a TV repair shop, a manufacturing plant or something else. Business is a game with many players, and **bookkeepers** keep the score in this game.

In the past, bookkeepers kept business **records** in big **volumes**: “the books.” Today, the people who keep the records are **still** called bookkeepers, even though they don’t use quill pens and “the books” may be computer disks. But the principle **remains** the same. Bookkeepers tell the **owners**, how much money comes into the business, how much goes out, how much money the business **owns** and **owes**. Is the business **gaining** or losing in **value**?

Essentially, bookkeepers use the same methods when they are working for a **sole proprietorship** (which has only one owner) a **partnership**, or a **corporation**.

A **transaction** is any business operation that **involves** money. It may be a **sale, a purchase, a loan, a lease payment**, or any other activity in which money is **transferred** from one **account** to another. The money can be in the form of **cash** (currency), **cheque** or **money order**.

The first **responsibility** of a bookkeeper is to keep a record of every transaction of the business he/she works for.

Bookkeepers **record** transactions in the **journal**. In the journal the bookkeeper **enters** transactions in chronological order (**making a journal entry**). Later the bookkeepers **transfer** entries to the accounts and use them to prepare many kinds of **financial reports**.

The journal page has two columns. A bookkeeping entry is **either a debit or a credit**. A debit is always in the **left-hand column**. A credit is always in the **right-hand column**. Debits and credits must always **balance** (must be **equal** to each other). Every transaction involves **both a credit and a debit**.

Exercises.

Task 2. Find English equivalents to the Russian phrases.

Task 3. Which of the following statements are true or false about Bookkeeping and Keeping a Record of Transaction.

T	F	A transaction does not involve money transfers from one account to another.
T	F	The money which is transferred may be in different forms.
T	F	The bookkeeper doesn't record every transaction of the business.
T	F	In the journal the bookkeeper can enter transactions in any order he/she likes
T	F	A bookkeeping entry is either a debit or a credit.
T	F	Debits are on the left
T	F	Credits are on the right..
T	F	Business does not involve selling goods and services at a profit.
T	F	Bookkeepers keep records of transactions.
T	F	Thanks to bookkeepers the owners of the business know how much money they own and how much they owe.
T	F	In different companies bookkeepers use different methods of accounting.

Task 4. Complete the sentences in the text with the words and combinations from the box.

in the right-hand column, accounts, in the left-hand column, chronological order, spent, financial reports, received, be equal
--

Bookkeepers record transactions every day. They enter debits and credits in the journal in _____. Then they transfer journal entries to various _____. A debit is always _____. A credit is _____. Debits and credits must _____ to each other. Bookkeepers use accounting entries for many _____.

The owners of the business know how much money the business _____ and how much it _____.

Task 5. Build the nouns from the verbs using suffixes –er/or.

1. He writes books for children. He is a popular writ....
2. They plan to borrow a big sum next year. There are many borrow... on the market now.
3. This company exports computers to many countries. They are among the most popular export....
4. Many accountants use this programme. We are us...of this programme too.
5. Very competent accountants audit books of different companies. They are called audit....
6. - What companies import cars?
- Oh, there are very many import... of cars.
7. She designs beautiful houses. She is a very talented design...

Task 6. Translate the sentences into Russian paying attention to the “either...or”.

1. You can either use this method or that one.

2. When there is a crisis, they either do nothing or do something useless.

3. You can use either a diskette or a disk.

4. You must answer either or a disk.

5. You can either walk or take a lift.

6. You can either post it to this account or to that one.

7. A bookkeeping entry is either a debit or a credit.

Task 7. Use the right form of the verbs.

1. Bookkeepers (to enter) transactions in chronological order.
2. The bookkeeper (to enter) this transaction yesterday.
3. The bank (to lend) a big sum of money to the business a month ago.
4. They (not to own) this factory. They (to sell) it some time ago.
5. The business (to gain) in value last year.
6. We hope that our business (to gain) in value next year.
7. This business (to spend) much money on lease payments every year.
8. His work (to consist) of preparing financial statements. He is responsible for the annual report.
9. She (to transfer) this sum to the bank tomorrow.
10. They usually (to save) money for summer holiday.

Communication in Business. Telephone conversation.

What to say	What to expect
Personal calling Hello, this is Helen Ling. My name's David White. Good morning. It's Anna Dimova.	Person called Hello, Helen Ling. Can I help you? Accounts Division of Nokia Corp.
Asking if someone is in	Speaking.

Can I speak to Mr. Richter, please? Hello, is MrsSomova there? Good morning. Could you put me through to Margaret Simpson, please? Can I speak to someone in Financial and Information Systems, please?	Hold the line (некладитетрубку), please Holdon (некладитетрубку), please, I'll see... Yes, I'll just get her. Yes, I'm putting you through. Yes, just a moment
	Person who is wanted is not there I'm afraid she isn't at the moment. Would you like to leave a message? Sorry, he's not in the office. Would you like to call him later? She's away for a few days. Can I give her a message? He's out of the office this week, I'm afraid. You can contact her on her mobile. The number is 8 926 133 47 55
When will the person be in What time will she be back? Will he be back later today? Can I contact her tomorrow? When would be a good time to call again?	She should be back by 4 o'clock. We're expecting him at around 11.00. Why don't you try in a couple of hours?

Task 1. Make up the dialogue. Imagine as if you call a company. Introduce yourself and ask someone to the phone. Play the role as if the person you need is out of the office, (he is on long leave /he'll be back in a moment), he is in the office, and you are putting through...

UNIT 3. The Balance Sheet. The Income Statement. Assets and Liabilities.

Text:The Balance Sheet.The Income Statement. Assets and Liabilities.

Task 1. Read the text below. Underline the key terms in it.

After the journal entries are transferred to **various** accounts, the bookkeeper **prepares financial statements**. **Annual reports are based on** financial statements.

There are two important kinds of financial statements, **the balance sheet** and the **income statement** (which is also called an **operating statement** or a **profit and loss account**).

The balance sheet **shows** what the company owns and what it owes on a certain date. And it shows what is **left** to the owners (that is **the owners' equity, capital** or **net worth**). The balance sheet is like a snapshot photograph **since it reports on** the financial position **as of the end of the year**.

The income statement, **on the other hand**, is like a motion picture since it reports on how the company worked during the year. It also shows what profit or loss its operations **resulted in**. It **lists** income over a certain period such as a year or a calendar quarter, **subtracts expenses** over the same period and shows what profit was **earned** or what **loss** was **incurred**.

Any **property** the business owns, and any **claim** it has on the property of others, is called an **asset**. Bookkeepers list any business property **as an asset**. Any **amount** which is owed is listed as a liability.

The two main kinds of assets are **current assets** and **fixed assets**. Fixed assets are sometimes called **capital assets** or **plant assets**.

A fixed asset is **an item** with a life of more than one year: for example, a **warehouse, equipment**, a machine or a **truck**. **Inventories** (**stock of goods** for sale) and materials (**raw materials** and **components**) are current assets.

Current assets are listed in the balance sheet in order of their **liquidity**, the **speed** with which they are **turned** into cash. Cash (**on hand** or in a **demand deposit** in the bank) is listed first. Cash is the first **resource** for paying **bills**. **Marketable securities** are securities that are easily sold.

Accounts receivable is the money which is owed by customers of the business for goods and services which are purchased on credit. They are listed next because they will soon become cash. Next come inventories (goods for sale and raw materials), and **prepaid** items such as **insurance** and **rent paid in advance**.

A liability is a claim on the assets of the company. Liabilities take many forms. If the owner of a business borrows money, it is known as an account payable. Accounts payable is the money which is owed by the business.

Liabilities are classified as **short-term** or **long-term**. Current liabilities are **like** current assets. Long-term liabilities are like fixed assets. **Generally**, liabilities are **considered current** if they **fall due within** the current **accounting year**.

Equity (or shareholders' equity) is what a business owes both to **shareholders** and owners.

The fundamental accounting **equation** is often given as $A=L+E$. It means that assets must **equal** liabilities plus **owners' equity** (capital).

$$\text{ASSETS} = \text{LIABILITIES} + \text{EQUITY}$$

Exercises

Task 2. Find English equivalents to the Russian phrases.

<i>Russian phrases</i>	<i>English equivalents</i>
------------------------	----------------------------

1. После проведения журнальных записей на различные счета....	
2. ...бухгалтер готовит финансовую отчетность	
3. ... любое предпринимательство, когда мы покупаем и продаем товары, тратим, берем займы, экономим и ссужаем деньги, является бизнесом.	
4. Годовые отчеты основываются на финансовой отчетности.	
5. Есть два важных вида финансовой отчетности - баланс (балансовый отчет) и счет прибылей и убытков.	
6. В балансовом отчете указывается, чем компания владеет и какая у неё задолженность на определенную дату.	
7. В балансовом отчете указывается, что остается владельцам, если предприятие выплачивает всю задолженность из своих средств.	
8. Счет прибылей и убытков отражает работу компании в течение года.	
9. Бухгалтеры зачисляют любую собственность предприятия в актив.	
10. Любая сумма, которая представляет собой долговое обязательство, зачисляется в пассив.	
11. Двумя основными видами активов являются текущие (оборотные) активы и фиксированные активы (иногда называемые капитальными или основными активами).	

12. Фиксированный актив - это статья баланса со сроком использования более года...	
13. Товарно-материальные запасы и материалы относятся к текущим активам.	
14. Дебиторская задолженность - это средства, причитающиеся предприятию.	
15. Пассив - это требование на активы компании.	
16. Пассивы называются текущими, если они подлежат оплате в течение текущего отчетного года.	

Task 3. Which of the following statements are true or false about Bookkeeping and Keeping a Record of Transaction.

T	F	Journal entries are not transferred to the accounts.
T	F	The financial statements give a full idea of the company's work.
T	F	The net worth is shown in the balance sheet.
T	F	The operating statement does not list either income or expenses.
T	F	The income statement shows how much the company earned or lost during a certain period of time.
T	F	The basic principle of bookkeeping is the balance between assets and liabilities plus owners' equity.
T	F	Bookkeepers list current assets in any order they like.
T	F	Land, buildings, warehouses and different types of equipment are fixed assets.
T	F	Liabilities do not fall into categories.
T	F	Long-term liabilities are paid within the current accounting year.
T	F	The amount which is left after all the debts are paid is the owners' equity.

Task 4. Complete the sentences in the text with the words and combinations from the box.

idea, sides, date, assets, activities, balance, picture, liabilities, investors

The balance sheet shows the financial _____ as it stood on one particular day, December 31, 2008. The balance sheet is divided into two _____: on the left

are shown _____; on the right are shown _____ and owners' equity. Both sides are always in _____.

While the balance sheet shows the fundamental strength of the company on a given _____, the operating statement may be of greater interest to _____ because it shows the result of operating _____ for the whole year. It is a valuable guide, because it gives an _____ how the company will do in the future.

Task 5. Translate the sentences into English. Pay attention to the Complex sentence with if /when subordinate clause.

1. Если вы вычтете эти расходы из общей суммы, то получите правильный итог (thecorrecttotal).

2. Они подготовят финансовую отчетность, когда соберут все данные.

3. Если вы проанализируете отчет о прибылях и убытках за два года, то получите полное представление о деятельности компании.

4. Если вы внесете (toputup) \$ 20 000 наличными для того, чтобы начать дело, то это увеличит вашу наличность (актив) и также увеличит ваш капитал на \$ 20 000.

5. Компетентный бухгалтер будет проверять каждую проводку, как только она будет сделана.

6. До того как сделать финансовый отчет, бухгалтер проверит все записи и проводки.

7. Если только он не получит других инструкций, бухгалтер подготовит отчет за текущий месяц.

8. Если вы проведете анализ финансовой отчетности, это поможет вам в принятии решений в будущем.

9. Он не подготовит отчет до тех пор, пока не получит всей информации. _____

Task 6. Translate the sentences into Russian paying attention to:

to owe, to own, owner

1. Tell me how much money I owe you. _____

2. The companies owe \$ 200 billion to foreign lenders. _____

3. The company owes its good result to its management. _____

4. Henry doesn't own a car - in fact he doesn't know how to drive. The owners turned the garage into a bedroom. _____

5. The basic principle of bookkeeping is what is owned must always balance what is owed. _____

6. Liabilities consist of money which is owed to sellers or to banks or loan companies for equipment. _____

7. The resources which are owned by the company are assets. _____

like, unlike

1. Helooks like his father.- _____

2. Do you have another catalogue like this one? _____

3. Unlike his brother he is interested in sports. _____

4. Like her husband, she is blond. _____

5. Her last book is unlike books she wrote in the past. _____

6. Assets like liabilities are recorded at their historic cost (первоначальнаястоимость). _____

due, to fall due

1. Current liabilities list all debts that fall due within 12 months. _____

2. All debts due after one year from the date of the financial report are long-term liabilities.

3. This loan will fall due in 2010.

4. Under liabilities bookkeepers list all debts due.

5. The debt due to the various taxing authorities (налоговые органы) is the same as any other liability.

6. All the liabilities of the Company to the Central Bank are listed under the item "Due to Central Bank".

Task 7. Use the right form of the verbs.

1. Bookkeepers (are transferred, transfer) journal entries to the accounts.
2. Journal entries (are transferred, transfer) to the accounts.
3. No profit (was earned, earned) on this transaction.
4. The firm (was earned, earned) a big profit on this transaction.
5. Heavy losses (reported, were reported) in the accounting year.
6. The company (reported, were reported) heavy losses in the accounting year.
7. The land (is recorded, records) at a historical cost.
8. This amount (reflects, is reflected) in the financial statements.
9. Heavy losses (suffered, were suffered) as a result of this mistake.
10. The financial statements (are prepared, prepare) on a regular basis.

Communication in Business. Apologizing.

Самое общее извинение - I'm sorry.

Перед тем, как причинить кому-либо неудобство (когда проталкиваетесь, когда задаете незнакомому человеку вопрос, когда прерываете разговор, когда ненадолго отлучаетесь из офиса и т.д.) - Excuse me ...

Apologizing	Responses
Если причинили какие-то неудобства – толкнули в толпе Sorry I'm sorry I'm so sorry	That's all right Never mind It does not matter
Если вы были невежливы I didn't mean that Sorry to trouble you I hope I'm not disturbing you	That's all right No, not at all
Если вы опоздали I'm sorry to be late	

I must apologize for being late Sorry to keep you late	It does not matter It's all right Never mind
Если вы не услышали собеседника или не поняли его I beg your pardon Pardon? Sorry? What? Could you repeat it? Are you saying that? Sorry to interrupt, but...	That's all right

Task 1. Make up mini – dialogues imagining the situations.

1. You have come to the meeting late.

2. You pushed your colleague.

3. You are sitting at a table in the restaurant. You have to go out.

4. You have just broken a vase standing on your boss' table.

5. You can't understand what your American colleague is saying.

UNIT 4. The Financial Statements. The Accounting Period

Text: The Financial Statements. The Accounting Period

Task 1. Read the text below. Underline the key terms in it.

Most people go to a doctor once a year to get a **checkup** to make sure everything is all right with their health. **Similarly**, companies **are interested in** their financial health. Where does the revenue of the company come from? Where does the company **spend** its money? How much profit is it making? Where is its cash coming from, and where is it going to?

Companies give answers to such questions in five documents, called financial statements: the balance sheet, income statement, **statement of changes in shareholders' equity**, **statement of cash flows** and **footnotes**.

The balance sheet **presents** a snapshot of the company's resources and claims against those resources at a **specific** point of time.

The income statement shows the **profitability** of a company over a specified period of time. A company's profit or **net income** is equal to its revenues and **gains** minus its expenses and losses.

The statement of changes in shareholders' equity analyzes the changes from year to year in the shareholders' equity.

The statement of cash flows reports the net cash (**inflows** minus **outflows**) from the three principal business activities—operating, investing and financing.

The footnotes **provide** more detailed information on the balance sheet and income statement.

These financial statements present the accounting information in formal reports that tell interested groups, such as managers, creditors, potential investors and government agencies, how the business is doing. These reports are prepared from accounting information **obtained** from the various business transactions.

Thus, transactions involving assets, liabilities and capital become the data used in the preparation of the financial statements. Financial statements are prepared **at least** once a year. This is known as the **accounting period**. An accounting period may follow the calendar, in which case it begins on January 1 and ends on December 31 of the same year. This business then has a calendar year accounting period. Any business that has an accounting period consisting of 12 months other than a calendar year is generally known as a **fiscal-year** accounting period.

Organizations may prepare financial statements for periods of time that are less than the accounting period; such statements are generally known as **interim statements**. An interim statement is prepared for a period of time other than a fiscal or calendar year. Examples of interim statements are statements prepared for 6-month, 3-month, or even monthly periods. **Regardless of** the periods of time **covered** by the individual financial statements, the kinds of information presented by the various statements do not change.

Exercises

Task 2. Answer the questions using information from the text.

1. What questions do financial statements answer?

2. What are the principal financial statements?

3. What does the balance sheet reflect?

4. What information is given in the income statement?

5. What details are given in the footnotes?

6. What people are interested in the financial statements?

7. What time does the accounting period cover?

8. What does a calendar year accounting period mean?

9. What does a fiscal- year accounting period mean?

10. For what periods are interim statements prepared?

Task 3. Which of the following statements are true or false about Bookkeeping and Keeping a Record of Transaction.

T	F	Companies are not interested in financial analysis.
T	F	The principal components of the financial statements are the balance sheet, income statement, statement of changes in shareholders' equity, statement of cash flows and footnotes
T	F	The income statement reports on the company's performance during the year.
T	F	The statement of changes in shareholders' equity reflects the activity in the equity section of the balance sheet.
T	F	The statement of cash flows does not report on the movement of cash by the company.
T	F	The footnotes provide detailed information on cash flows.
T	F	The financial statements do not present valuable information to investors.
T	F	Financial statements are always prepared for a given period of time.
T	F	An accounting period may be based on different time periods.
T	F	Interim statements are not practised.
T	F	The information given in different financial statements remains the same.

Task 4. Complete the sentences in the text with the words and combinations from the box.

longer, a firm, prepare, once, business, weekly, chosen

Remember:

to draw up a balance sheet – составить баланс

tax liability – налоговые обязательства

Accounting period is the period over which _____ prepares its income statement and at the end of which it **draws up its balance sheet**. Joint stock companies _____ these accounts at least _____ a year, but trading companies prepare trading accounts much more frequently, perhaps _____ to check the progress of their _____.

An accounting period for tax purposes is the period for which corporation **tax**. An accounting period for tax purposes is the period for which corporation **tax liability** must be calculated. An accounting period can never be _____ than 12 months but it can be less. The dates for the accounting period are _____ by the company.

Task 5. Complete the sentences using appropriate Indefinite Pronouns: somebody, anybody, nobody, someone, anyone, no one, something, anything, nothing, somewhere, anywhere, nowhere.

1. I need help. I'd like to find _____ to help me.
2. Has _____ lost his car keys?
3. I can't borrow this sum from _____
4. I didn't see _____ in the darkness. There was no sound.
5. There are so many errors here. Can _____ check the document?
6. This information cannot be obtained from _____
7. Did you have to pay _____ for the car repair?
8. - Let's go _____ to have a rest.
- Where would you like to go to?
- _____ you like.
9. There's _____ interesting in this bookshop. Let's go _____. else.
10. It's very difficult to do it. I'm afraid _____ can help me.
11. I can stay only with my friends. There is _____ else for me to stay.

Task 6. Build the nouns using suffix –ment. Translate the sentences into Russian.

1. Changes in the structure will result in more effective *manage*...

2. The new office is well equipped. A lot of money is spent on the *equip*...every year.

3. Before final financial reports are made it is necessary to make *adjust*...

4. Companies are given discounts for prompt *pay*....

5. *Invest*... in new technology is very important for our business.

6. Annual reports are based on financial *state*....

-
-
7. In the chart of accounts the names of ledger accounts and their numbers are arranged in the order in which they usually appear in financial statements. This *arrange...* is used by all businesses.
-
-
-

Task 7. Use the right form of the verbs.

1. Listen to him, please. He (*speaks, is speaking*) Chinese.
2. She often (*speaks, is speaking*) French when she (*travels, is travelling*) in France.
3. Mary is in the office now. She is very busy. She (*works, is working*) on the computer.
4. What foreign languages (*does your friend learn, is your friend learning*) now?
5. What (*do you read, are you reading*) now?
6. Bookkeepers (*are not using, do not use*) quill pens now.
7. The family (owns, is owning) a big house in the country.
8. The business (is owing, owes) \$ 100,000 to the bank.
9. Most of the students (were listening, listened) to the teacher but Mary (was reading, read) a history book. She (hated, was hating) maths.
10. These people never (owned, were owning) a house. They always (lived, were living) in apartments.
11. Everyone (was reading, read) quietly when the door (was opening, opened) and a policeman came in.
12. - Your office was full of people yesterday morning. What (*were they doing, did they do*)?
- They (*were looking, looked*) for the lost documents.
13. The dentist's waiting room was full of people. Some (*were reading, read*), others (*were just turning, just turned*) pages.

Task 8. Choose the right variant. Remember:

Todo – *делать, выполнять какое-либо действие, работу*

To make – *делать, создавать, производить*

1. Each time a bookkeeper (makes, does) a record of transactions he/ she (makes, does) an entry.
2. An error (has been done, has been made).
3. Every entry a bookkeeper (makes, does) in the journal is posted to a ledger account. All bookkeepers know how (to make, to do) it.
4. The report (made, done) at the meeting was interesting.
5. He (has done, has made) the translation. It's well (done, made).
6. You can easily (do, make) without these materials.
7. Is there anything I can (do, make) for you?
8. The company (made, did) a considerable profit last year.
9. Payment (will be made, will be done) on time.
10. They (made, did) a reservation at our hotel.

TO DO	TO MAKE
-------	---------

todo business – торговать, заниматься коммерческой деятельностью todo an exercise - делать упражнение to do a job - выполнять работу to do one's best - прилагать все усилия to do one's duty - выполнять свой долг to do one's hair - причесываться to do smb good - приносить к-л. Пользу to do smb harm - причинять вред к-л. to do sports - заниматься спортом to do a sum - решать арифметическую задачу to do a translation - сделать перевод to do well - преуспевать, что-то делать успешно to do without - обходиться без... to do work - делать работу	to make an adjustment – вносить уточнения/поправки to make an appointment - назначить встречу to make arrangements for - договориться ... to make a calculation - сделать подсчет to make a call - позвонить по телефону to make a career - сделать карьеру to make changes - вносить изменения to make a contract - заключить контракт to make a decision - принять решение to make an entry - вносить запись to make a fortune - составить состояние to make an impression on - произвести впечатление на.. to make a mistake (an error) - сделать ошибку to make money - зарабатывать деньги to make a payment - производить платеж to make preparations - подготавливать to make a profit - извлечь прибыль to make progress - делать успехи, продвигаться вперед to make a record - делать запись to make a reservation - забронировать to make a speech - произнести речь
--	--

Communication in Business. Expressing Disagreement.

When disagreeing with somebody try not to be categorical and impolite. The following expressions may be helpful:

Well, oh,

Personally,

As a matter of fact,

Task 1. Read the mini – dialogues.

1. What a charming city Berlin is, isn't it? - Well, personally I don't like it.
2. It's very cold today, isn't it? - Oh, I don't think it's really cold.
3. Agatha Christie's such a wonderful writer, don't you think? - Well, as a matter of fact, I don't quite like her detective stories.

Task 2. Express polite disagreements to the given statements.

1. That's a pretty melody, isn't it?

2. Don't you think she looks terrible in that trouser suit?

3. I don't like this football player, do you?

4. I don't believe this team has a chance.

5. What a charming restaurant it is!

6. Of course, he's a very intelligent man.

7. That was a good speech, wasn't it?

UNIT 5. Taxation. Taxation Accounting.

Text: Taxation. Taxation Accounting.

Task 1. Read the text below. Underline the key terms in it.

All business firms with employees are required by law to deduct certain federal and local taxes and **to remit** these taxes directly to various governmental taxing authorities on a regular basis. A **taxpayer is entitled** to certain standard **tax deductions**, which means that in calculating the tax **to be withheld**, the tax will not be **levied** on such tax deductions.

The system of taxation is different in different countries. The Russian **Tax Code regulates** local, republican and federal system of taxation. It includes **income tax** on individuals and companies, **single social tax** (called "four in one", for it consists of several parts: taxes remitted to the Federal Budget, to the **Social Security Fund**, to the **Federal Fund of Mandatory Medical Insurance** and the **Territorial Fund** of Mandatory Medical Insurance), **value-added tax** and profits tax.

Taxation in the United Kingdom involves payments to the local government and the Central government (**HM Revenue and Customs**). These taxes include income tax, **national insurance contribution**, value-added tax and **corporation tax**. Corporation tax is the profits tax to which all incorporated businesses **are subject**.

Taxation in the US involves payment to four different **levels of government**: federal, state, local and regional. Income tax forms the **bulk** of taxes **collected** by the US government. This tax is imposed on the taxable income of both individuals and most corporations.

The federal income tax uses a system of **direct withholding**, **which** means that the employers deduct part of a taxpayer's income directly from their paychecks. The Federal Income tax is a progressive tax: the more money the taxpayer earns, the larger is the amount owed.

The next largest tax is **Social Security tax**. The social security tax is levied on all employees. Employers must contribute an equal percentage of their employees' social security taxes.

Tax[ation] is very important to business. Taxation accounting deals with the rules needed to determine the **taxable income** to be reported to tax authorities.

From the standpoint of tax accounting various **government agencies** need the information in order to determine the **tax liability** of the business.

The people involved with the tax accounting information are the tax departments of the companies. The tax people need accounting information for planning future transactions and **filing**

tax returns required for **reporting** to government agencies.

Tax accounting involves the accumulation of information from the accounting system and adjusting it to the requirements of the Tax Code and other legislation.

In situations when **tax filings** are not **challenged** by tax authorities, the process generally ends with the completion and filing of tax returns in accordance with the laws. This is often a difficult process for companies may use different methods of depreciating their fixed assets for tax purposes and for accounting purposes. For example, a company can decide to take advantage of accelerated methods of depreciation which **permits** the taxpayer to write off assets in a tax-deductible way at an early stage of the life of an asset in order to reduce tax liability.

Exercises

Task 2. Find English equivalents to the Russian phrases.

Russian phrases	English equivalents
1. Согласно закону все фирмы должны удерживать определенные федеральные и местные налоги.	
2. Эти налоги требуется переводить в различные правительственные налоговые органы.	
3. Налоговый Кодекс России регулирует систему налогообложения.	
4. Система налогообложения включает подоходный налог на физические лица и компании.	
5. Единый социальный налог. Фонд социального страхования. Фонд обязательного медицинского страхования.	
6. Налогообложение в Великобритании включает подоходный налог, взносы по социальному страхованию, налог на добавленную стоимость и налог на прибыль корпорации.	
7. Подоходный налог составляет основную массу налогов, собираемых	

правительством США.	
8. Налоговый учет имеет отношение к правилам определения налогооблагаемого дохода.	
9. Налоговый учет необходим для планирования будущих сделок и подачи налоговых деклараций.	
10. Когда подача налоговой декларации не вызывает вопросов у налоговых органов ...	
11. Компании могут пользоваться разными методами амортизации фиксированных активов для целей налогообложения и учета.	
12. ... ускоренная амортизация ... дает возможность налогоплательщику списывать активы с целью сокращения налогооблагаемой базы для уменьшения налогового обязательства.	
13. Компании могут воспользоваться методом ускоренной амортизации.	

Task 3. Which of the following statements are true or false about Taxation and Taxation Accounting.

T	F	All federal and local taxes are remitted to taxing authorities.
T	F	No tax deductions are allowed in calculating the tax to be withheld.
T	F	Taxation in the United Kingdom includes taxes remitted to two government levels.
T	F	Taxes in the US are remitted only to federal and state government levels.
T	F	Employers in the US have to pay for their employees the social security tax.
T	F	Taxable income is reported to tax authorities.
T	F	Tax accounting information is needed to determine the tax liability to various government agencies.
T	F	Tax returns are reported to government agencies.
T	F	The information accumulated from the accounting system is adjusted to the requirements of legislation.
T	F	Companies depreciate their assets by the same method both for tax and accounting

		purposes.
--	--	-----------

Task 4. Complete the sentences in the text with the words and combinations from the box.

bulk, tax, difference, payable, collection, services, pays, department
--

Remember: **rate** – курс (валюта), **to offset** – возмещать, (компенсировать)

Value-added_____ is levied on sales of goods and services in one form or other throughout the European Union. The large_____ of goods and_____ in the UK carry VAT at the standard rate which is_____ by the end-user.

A business is normally allowed to offset the tax it_____ on its bought-in goods and services against the VAT collected on its sales. Only the_____ is paid or claimed from the Customs and Excise, which is, in the UK, the government _____ responsible for _____ of taxes.

Task 5. Translate the sentences into Russian. Pay attention to the Comparative pattern “the more... the better” (“чем(больше)... тем(лучше)”)

1. The higher the price of the goods, the fewer people are ready to buy them.

2. The more money I get, the more things I can buy.

3. The bigger the house is, the more money it will cost.

4. The longer the text, the longer it takes me to translate it.

5. The more work he has, the happier he is.

6. The older you get, the more difficult it becomes to find a job.

7. The longer the journey is, the more expensive the ticket is.

8. The more money the taxpayer earns, the greater will be the percentage of his or her income to be paid in taxes.

9. The quicker the turnover of inventory, the better the performance of a business.

10. The greater the liquidity of an enterprise, the lower the risk of enterprise failure.

Task 6. Translate the words into Russian paying attention to the Conversion:

answer - to answer	house - to house
air - to air	light- to light
change - to change	market - to market
class - to class	offer - to offer
cable - to cable	order - to order
damage - to damage	purchase - to purchase
end - to end	profit - to profit
hand - to hand	show - to show
head - to head	tax - to tax
	trade - to trade
	work - to work

Task 7. Insert the articles where it is necessary (a, the, -).

1. Taxation in England involves payments to ... local governmentsand to ... Central government.
2. ... bulk of taxes in ... US is made up by ... income tax.
3. Income tax is imposed on ... taxable income of individuals and ... most corporations.
4. All corporations are subject to ... profits tax.
5. ... equal percentage of ... employees social security tax is contributed by ... employers.
6. ... taxable income is determined by ... special rules.
7. ... tax departments of companies deal with ... accumulation ofaccounting information.
8. Accounting information isadjusted to ... requirements of ... TaxCode

Communication in Business. Making an Appointment.

Appointment can be made in person or by telephone.

Over the phone:

I'm calling to make an appointment with Mr...

I'd like to makean appointment with Mr... this afternoon.

Would you kindly makean appointment for me with Mr...

I was wondering if Mr... could see me today.

I'm afraid I can't keep the appointmenttoday. Could you make another appointment for me?

Other situation:

I was wondering if you could join me for dinner tomorrow night?
Shall we schedule an appointment an appointment for next Friday?
I'm afraid I can't keep the appointmenttoday.
Mr Johnson's secretary called to cancel the appointmentwith him.
I feel very bad. I think I'll have to cancel all my appointments.

Task 1. Read the mini – dialogues. Dramatize them.

- Would you make an appointment for me with Mr... for tomorrow afternoon?
- Yes, certainly.

- Have you gotan appointment?
- No, but I was hoping Mr ... would see me. It's urgent.

- I was hopingMr... could see me today.
- I'm afraidMr... is at a meeting now.

- I was wondering if Mr... would be able to see me this afternoon?
- I'm afraidMr... has several other appointments today. Would you like me to make appointment for you for some other time?

- He said he'd cancelled the appointment with Mr ...
- Had he? How strange. I thought it was important for him.

B. Write down your own mini-dialogues according to the situations.

1. You can't keep the appointment. Make a call and explain the reason.

2. You don't feel quite well, but you have an important appointment scheduled for the afternoon.

3. You have some problems you want to discuss with your partner. Phone his secretary and make an appointment to see some time next Thursday.

UNIT 6. Auditing. Types of Auditors' reports

Text: **Auditing. Types of Auditors' reports**

Task 1. Read the text below. In what order do the parts of the text go? Underline the key terms in it.

	A	There are two types of auditors: Internal auditors - are employees of a company hired to evaluate its system of internal control. To maintain independence, they present their reports directly to the Board of Directors. Since internal auditors are
--	---	--

		employees of the company, they can easily find out the frauds and any mistakes. External auditors- are independent staff assigned by an auditing firm to evaluate financial statements of their clients. Most external auditors are employed by accounting firms.
	B	Audits are performed to determine the validity and reliability of information and to provide an evaluation of a system's internal control. The aim of an audit is to express an opinion on the organization based on the generally accepted accounting principles (GAAP). It is performed by a competent, independent and objective person or persons, known as auditors, and accountants licensed to act in that capacity. All published company accounts must be audited by an individual or a company. Usually auditors are professional firms of accountants and should be entirely independent of the company. The duty of the auditors is to examine the company's financial statements to ensure that the accounts provide a true and fair representation of the financial affairs of the business, that there is no material misstatement or fraud on the part of the management. The auditors are also required to certify that the accounts have been prepared in accordance with the requirements of the legislation
	C	Other Types of Auditors' Reports include: Alternatives to an unqualified report include an unqualified opinion with explanations, a qualified opinion, an adverse opinion, or a disclaimer of opinion. Qualified Opinions restrict the auditors' responsibility. The opinion states that except for some deficiencies in the financial statements, or some limitation in the scope of the auditors' examination, the financial statements are presented fairly. Adverse Opinions are the opposite of an unqualified opinion; it is an opinion that the financial statements do not present fairly the financial position in accordance with generally accepted accounting principles. Whenever the auditors issue an adverse opinion, they should disclose in the report the reasons for the adverse opinion. Disclaimer of Opinion is no opinion. A disclaimer is required when substantial scope or other conditions restrict the auditors' compliance with the generally accepted auditing standards.
	D	Types of Auditors reports include: <i>The Auditors' Unqualified Report</i> is the standard unqualified report, which is considered as a clean bill of health, the auditor makes no adjustments and inserts no qualifications in the report. An unqualified opinion can only be expressed when the independent auditor has formed the opinion on the basis of an examination made in accordance with generally accepted accounting principles. The standard unqualified report consists of three paragraphs. The first paragraph clarifies the responsibilities of management and the auditors. The second paragraph describes the nature of the audit. The final paragraph is the

	opinion paragraph, which is a concise statement of the auditor's positive opinion based on the audit.
--	--

Exercises

Task 2. Match the ideas and their explanations and fill the table below.

A	Auditing is absolutely necessary to determine accuracy of the financial statements.
B	Audit is carried out by professional people.
C	Auditors should be absolutely independent in their evaluation.
D	The aim of auditors is to exclude any possibility of misstatement or fraud and to ensure compliance with the legislation.
E	Internal auditors can easily find out any mistakes or fraud.
F	External auditors are employees of the auditing firms who analyze the company's financial statements.
G	The auditor's unqualified report certifies true and fair presentation of the financial statements.
H	There are four alternatives to the unqualified report.
I	Adverse opinions reflect unfairness in the presentation of the financial statements.
J	A disclaimer of opinion means that the auditors cannot evaluate the financial statements for some reasons.

1	It is performed by a competent, independent and objective person or persons, known as auditors, and accountants licensed to act in that capacity .
2	Audits are performed to determine the validity and reliability of information and to provide an evaluation of a system's internal control. The aim of an audit is to express an opinion on the organization based on the generally accepted accounting principles (GAAP).
3	Internal auditors - are employees of a company hired to evaluate its system of internal control. To maintain independence, they present their reports directly to the Board of Directors. Since internal auditors are employees of the company, they can easily find out the frauds and any mistakes.
4	External auditors - are independent staff assigned by an auditing firm to evaluate financial statements of their clients. Most external auditors are employed by accounting firms.
5	Usually auditors are professional firms of accountants and should be entirely independent of the company.
6	The duty of the auditors is to examine the company's financial statements to ensure that the accounts provide a true and fair representation of the financial affairs of the business, that there is no material misstatement or fraud on the part of the management. The auditors are also required to certify that the accounts have been prepared in accordance with the requirements of the legislation.

7	Alternatives to an unqualified report include an unqualified opinion with explanations, a qualified opinion , an adverse opinion , or a disclaimer of opinion .
8	The Auditors' Unqualified Report is the standard unqualified report, which is considered as a clean bill of health, the auditor makes no adjustments and inserts no qualifications in the report. An unqualified opinion can only be expressed when the independent auditor has formed the opinion on the basis of an examination made in accordance with generally accepted accounting principles.
9	Qualified Opinions restrict the auditors' responsibility. The opinion states that except for some deficiencies in the financial statements, or some limitation in the scope of the auditors' examination, the financial statements are presented fairly .
10	Disclaimer of Opinion is no opinion. A disclaimer is required when <i>substantial scope or other conditions restrict the auditors' compliance with the generally accepted auditing standards</i> .
11	Adverse Opinions are the opposite of an unqualified opinion; it is an opinion that the financial statements do not present fairly the financial position in accordance with generally accepted accounting principles. Whenever the auditors issue an adverse opinion, they should disclose in the report the reasons for the adverse opinion.

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J

Task 3. Which of the following statements are true or false about Bookkeeping and Keeping a Record of Transaction.

T	F	Audit is an independent examination of the financial statements of an organization.
T	F	Auditors do not have to be independent.
T	F	In financial accounting, an audit is an independent evaluation of the company's financial statements presented by its management.
T	F	Internal auditors are not necessary. They can be replaced by external auditors.
T	F	The work of both internal and external auditors is very responsible.
T	F	The auditor's unqualified report is a certificate of good health of the company.
T	F	An unqualified opinion with explanations is worse than an unqualified report.
T	F	A qualified opinion reflects mismanagement of the company.
T	F	An adverse opinion is a signal to shareholders and investors.
T	F	The auditors should motivate their adverse opinion.
T	F	Disclaimer of opinion can affect the reputation of the client.

Task 4. Complete the sentences in the text with the words and combinations from the box.

responsibility, financial, creditors, proper, accounting
--

The Company is Responsible for Financial Statements

The management of a company has the responsibility for maintaining adequate_____ records and for preparing_____ financial statements for the use of stockholders and_____. Though the_____ statements are sometimes written in the auditors' office, primary_____ for the statements remains with the management.

Task 5. Translate the sentences into Russian. Pay attention to the Modal Verbs.

1. When a qualified or adverse opinion is given, the financial statement user should read carefully and try to understand the auditor's objections.

2. Pension expense represents the amount of money that management should invest at the end of the year to cover future pension payments owed to employees.

3. Companies' accounts are reviewed by an external auditor who must certify that these accounts present a fair and true view of the company's affairs.

4. The company which wants to report lower tax income will have to report lower earnings to shareholders.

5. The Finance Minister is to make a speech on the 15th December.

6. The annual report is to be prepared by the 20th December.

7. Accelerated depreciation methods reduce the taxable income in the early years of the productive life of the assets, but taxes must be paid in the future.

8. The company is to pay interest on the loan by quarterly installments.

Task 6. Translate the sentences into Russian. Pay attention to the Negative Prefix Mis-

1. If the credit manager acting on the basis of misleading information gives trade credit, he may not receive payment and may have to write the transaction off as a loss.

2. Generally accepted accounting principles require that the financial statements should be free from material misstatements

3. Mis-sent items are cheques sent by error to the wrong bank for payment.

4. Internal auditors are employees of the company and they can easily find out the frauds and any misrepresentation.

5. Misdelivery includes both delivery to the wrong address and delivery of goods damaged by the transport organization.

6. Mismatch is a situation in asset-liability management when interest- earning assets and interest expense liabilities do not balance.

7. Misrepresentation is an untrue statement of fact.

Task 7. Use the right variant.

1. She (has to, must) leave home early to get to the office in time. The traffic is heavy.
2. Tell her that she (must, has to) be here at six. That's the boss's instruction.
3. Office manager: Employees (have to, must) be at their desks by 9.00.
4. The Sellers (have to, are to) deliver the merchandise by 29th September.
5. This report (has to, is to) be presented by the year-end.
6. - When does the plane arrive in Moscow?
- It (is to, has to) land at 5 o'clock.
7. The auditor's opinion (is to, has to) be presented on the 1st of December.
8. All the auditing firms (have to, are to) plan their audits in advance.
9. All the bookkeepers (are to, have to) adhere to the generally accepted accounting principles.
10. To obtain a loan the company (is to, has to) provide collateral.

Communication in Business. Talking at work.

Task 1. Read the mini – dialogue and dramatize it.

- Have you finished that work?
- Not yet.
- Now long will it take you?
- A couple of hours.
- This statement is to be seen by the chief accountant.
- Don't worry. I'll hand it to him the moment I am through with it.

Task 2. Match the phrases (1 – 5) and the replies (A – E) on it.

1	You would like to put an end to a long conversation with a colleague.		A	I'm sorry. I have dialed the wrong number
2	What would you say if you dialed the wrong number?		B	Hello. This is Mr. Black's line. May I take a message for him?
3	You answer the phone at someone else's office and you take a message for your colleague from the caller. What would you say?		C	Mr. Hardy, please excuse me for not getting back to you earlier. I was in a meeting (out of town, etc)
4	You do not understand a particular word or expression. Ask your colleague to explain it to you.		D	Well...excuse me. I've got to go- Listen, let's talk later. I've got to finish something on my desk.
5	You are returning a call to Michael Hardy. You have to apologize for not calling him until now.		E	Excuse me, I didn't catch that...

UNIT 7. Business letters.

7. 1. The structure of Business letters.

(1) Government of Canada

(1 - шапка письма: большинство писем пишутся на бланках, где уже есть название, адрес, номер телефонов фирмы и прочие данные.

(2) Office of the Chairman

Public Service Commission

Ottawa, Ontario

KIAON7

(2 – внутренний адрес: адрес того, кому предназначено письмо, размещается вверху слева)

(3) Attention: P.Smith

(3- строка: Внимание (необязательно): в тех случаях, когда письмо отправляется на фирму, но адресовано кому-то лично. Часто пишется на конверте в нижнем левом углу)

(4) December 8, 2014

(4- дата: обычно пишется следующим образом: March 1, 2014 или 1 March 2014)

(5) Dear Sir,

(5 –за приветствием стоит двоеточие или запятая)

(6) Yours sincerely,

(6 –обычноеокончание:

Yours sincerely, Yours faithfully, Yours truly)

A. Robertson

(7) A. Robertson

Director

GeneralServiceDivision

(7- подпись, расшифровка подписи, должность, адрес следуют друг за другом в строку в левом либо в правом углу письма)

(8) AP/CL

(8 – посылочные инициалы указываются на тех, кто писал (переводил) письмо и/или печатал его)

(9 Encl.

(9– если к письму прилагаются какие-то материалы (реклама, преискуренты и др.), то об этом упоминается после посылочных инициалов)

(10 cc: D.Dube

(10 – указания на адресатов копий письма даются в самом конце)

Task 1. Read the phrases. Choose the right place where these phrases are in the letter:

A - at the beginning

B - at the end

A	B	feel free to contact
A	B	as soon as possible
A	B	please don't hesitate
A	B	I am contacting you for the following reason...
A	B	as you may recall
A	B	in response to
A	B	I am enclosing ...
A	B	this is to inform you

Yours faithfully,

V. Smirnov

V. Smirnov
Export-Import Manager

Task 1. Write the inquiry letter to the English company:

- сообщите, где Вы прочитали рекламу о производимых этой компанией мужских костюмах (men'ssuits);
- напишите, что Вы хотели бы закупить партию мужских костюмов в количестве 200 штук;
- узнайте их стоимость на условиях поставки CIF Одесса;
- сообщите в письме, что, если Вас устроят цена и качество костюмов, Вы в дальнейшем сможете делать большие заказы;
- попросите дать ответ как можно скорее.

7.3. Letter of Offer. (sample)

Письмом-предложением поставщик (the Supplier) обычно отвечает на письмо-запрос. Отвечая на общий запрос, он благодарит за проявленный интерес и обычно прилагает прейскуранты (pricelists), каталоги (catalogues) или условия типового договора (Typical Contact). Ответ на специальный запрос предусматривает ответы на все вопросы потенциального клиента.

Структура письма-предложения

1. Повод написания
2. Ответы на вопросы потенциального заказчика.
3. Дополнительные предложения.
4. Выражение надежды на заказ.

Отвечая на вопросы, следует дать точное описание товара, по возможность сопроводить его фотоматериалами и/или рисунками и/или образцами (*samples*). При определении цены (*price*) учитываются возможные скидки (*discounts*). Отдельно решаются вопросы расходов на упаковку (*packing*), транспортных расходов (*transportation costs*), условий поставки (*terms of delivery*) и оплаты (*terms of payment*).

Письма-предложения посылают также без предшествующего запроса, если поставщик желает привлечь внимание потенциальных клиентов или найти новых заказчиков на конкретные продукты (*special products*) или их ассортимент (*range*). Твердое предложение (*firm offer*) предусматривает особые условия, например, конечный срок (*deadline*) получения заказа и систему скидок в зависимости от количества товара и других условий.

Mr. Fred North
Purchasing Manager
Broadway Autos

November 11, 2014.

Dear Mr. North,

Thank you very much for your enquiry. We are of course very familiar with your range of vehicles and are pleased to inform you that we have a new line of batteries that fit your specifications exactly.

The most suitable of our products for your requirements is the Artemis 66A Plus. This product combines economy, high power output and quick charging time and is now in stock.

I enclose a detailed quotation, specifications and delivery terms. As you will see from this, our prices are very competitive. I have arranged for our agent Mr. Martin of Fillmore S. A. to deliver five of these batteries to you next week, so that you can carry out the laboratory tests. Our own laboratory reports, enclosed with this letter, show that our new Artemis 66A Plus performs as well as any of our competitor's product and, in some respects, outperforms them.

If you would like further information, please telephone or telex me: my extension number is 776.

Or you may prefer to contact Mr. John
Martin of Fillmore S.A. in M ----- : his telephone number is
01 77 99 02.
I look forward to hearing from you.

Yours sincerely,
Fred Stock
Fred Stock

Task 1. Read the telephone conversation between the client and the supplier. Translate it into Russian.

- *Sundel, Electrotech Sales Manager. Can I help you?*
- *Good afternoon, Mr. Sundel. This is Mr. Hart from Santina Hotel speaking.*
- *Have you got any refrigerators IPD Modal 245?*
- *Yes, we have, but we have had a lot of orders for this modal.*
- *What is its price?*
- *Its retail price is 460 dollars per unit.*
- *What is the discount for a lot of 100 units?*
- *Usually we give a 5 % discount..*
- *Is there a discount if I pay cash?*
- *I am not sure. I should consult with our Financial Manager.*
- *What is the minimum time for delivery?*
- *A month.*

Task 2. Write the letter of offer to the firm to order 50 refrigerators.

7.4.Reminder Letter and Payment (sample).

Часто деловые партнеры осуществляют свои взаиморасчеты чеками в соответствии с условиями платежей. Иногда оплата в срок не производится, и необходимо напомнить должнику о неоплаченном счете. Первое письмо-напоминание пишется в дружеском тоне. Однако если в ответ на это письмо платеж все еще не произведен, то кредитор пишет снова в более твердом тоне.

*Carsons Inc.
Bay Avenue
San Francisco*

July 23, 2014

Dear Mr. Carsons:

According to our records payment of our invoice No. 3823, sent to you in April, has not yet been made.

As specified on all our estimates and invoices our terms of payment are 30 days. Your invoice has now been outstanding for 90 days. In the case of unsettled debt of this duration it is our company policy to take legal action.

We would naturally prefer not to have to go so far. Would you please send us a check by return. In case you have lost or mislaid the original I am enclosing a copy of our invoice.

We look forward to receiving your payment by return.

*Yours sincerely,
Pierre Lacoste
Pierre Lacoste
Credit Controller*

Task1. You made the contract in which the form of payment is L/C (Letter of Credit). Ask the partner questions according to the scheme.

- Whether the L/C is available for one or several shipments.
- The amount of the L/C in sterling or a foreign currency.
- The expiry date.
- The name and address of the exporter.
- The type of L/C (Revocable or Irrevocable).
- Shipping details, including whether transshipments are allowed. Also recorded should be the latest date for shipment and the names of the ports of shipment and discharge.

Task2. Translate the English statements into Russian

1. *An accountant is a man hired to explain to you that you didn't make the money you did.* (Anonymous)

2. *A bargain is something you have to find a use for once you have bought it.* (Benjamin Franklin (1706—1790), American statesman, scientist, and philosopher)

3. *Public money is like holy water. Everyone helps himself.* (Italian proverb)

4. *Economics is a subject that does not greatly respect one's wishes.* (Nikita Khrushchev (1894—1971), Russian statesman)

5. *It makes no difference whether you think you can, or you think you can't. You will.* (Henry Ford (1863—1947), U.S. automobile manufacturer).

Task3. Fill in the table paying attention to the phrases with numbers.

twenty three point seven per cent	<i>An annual rate of interest of</i> _____
_____	<i>The list price is 61, 558</i>

one million seven hundred and fifty three thousand	<i>Profit before interest and tax of</i> _____ <i>pounds</i>
seventeen hundred and ninety-five	
six hundred and fifty three million	_____ <i>operating profits</i>
_____	<i>31 March 2014</i>

four point two two	<i>Total interest charges of</i>

	_____ pounds
	A handling charge of 1 ½ %
three o five stroke nineteen G	Invoice No. 305/19G
one and a quarter per cent	A handling charge of _____
	A gross profit 17,5 %

Task 4. Read the letter of Inquiry (1) and the Reply on it. Write the Reply on Inquiry Letter(2).

Inquiry(1):

Please send your catalogue and charge my AMEX # 667589980 expiry date august 15, 20 —, regards Hanson, Johnson oil, Brisbane, Australia

YOUR REPLY: *Thank you for your inquiry. We are sending you our catalogue. We have debited your American Express card \$50 US. The \$50 will be discounted from your purchase. Please pet in touch with me ('name') if you have any queries.*

Inquiry(2):

Please quote you best DDP (direct delivery price) and shipping date for 10 screen protectors, as advertised in High Life magazine. As far as we know there are no restrictions on importing these into Japan.

YOUR REPLY: _____

UNIT 8. The contract.

Task 1.*Read the Contract between Continental Equipment and Victor Klimenko (the representative of TST Systems) for the supply of processing equipment. Here are some clauses of this contract. Translate it into Russian.*

Brighton, England

April 10, 2014

Continental Equipment Pic, Brighton, England, hereinafter referred to as “the Seller”, on the one part, and TST Systems Ltd., Kiev, Ukraine, hereinafter referred to as “the Buyer”, on the other part, have concluded the present Contract as follows:

Contract as follows:

1. Subject of the Contract

1.1. The Seller has sold and the Buyer has bought the machinery, equipment, materials, and services (“Equipment”) being an integral part of this Contract.

2. Prices and Total Value of the Contract

2.1. The Total Contract Value is as follows:

Equipment and engineering FOB U.K. port + documentation £ _____

Supervision, start-up and training £ _____

Spare and wear parts £ _____

Freight £ _____

Total price CIF Odessa £ _____

Discount £ _____

Total Contract Value _____

2.2. The prices are understood to be CIF Odessa including cost of packing, marking, loading on board a ship, stowing and fastening the equipment in the hold, and the cost of the materials used for this purpose.

2.3. The prices are firm for the duration of the Contract and shall not be subject to any revision except on account of any mutually agreed changes or modifications to equipment specification and/or quantities to this Contract.

3. Time of Delivery

3.1. The equipment of the present Contract is to be delivered within two (2) months from the date of opening the Letter of Credit specified in Clause 4.1 of this Contract.

3.2. The delivery date is understood to be the date of the clean Bill of Lading issued in the name of the Buyer, destination Odessa, Ukraine.

4. Term of payment

4.1. Within thirty (30) days from the date of signing this Contract, the Buyer is to open in favour of the Seller an irrevocable confirmed Letter of Credit with CityBank, London, for hundred per cent (100%) of the total contract value. The Letter of Credit is to be valid for three (3) months.

4.2. Payment from this Letter of Credit at the rate of hundred per cent (100%) of the total contract value is to be effected in GB pounds against the following shipping documents:

4.2.1. Original Bill of Lading issued in the name of the Buyer, destination Odessa, Ukraine.

4.2.2. Shipping Specification.

4.2.3. Certificate of Quality.

4.2.4. Certificate of Origin.

4.2.5. Packing List.

4.2.6 Insurance Policy.

5. Technical Documentation

5.1. Within five (5) days from the delivery date the Seller shall send two (2) sets of the technical documents to the address of the Buyer.

5.2. All instructions on the drawings are to be in English.

6. Guarantee of the Quality of the Equipment.

6.1. The guarantee period is twelve (12) months from the date of the start-up of the equipment, that is reflected in an appropriate Act signed by the representatives of the Parties to the present Contract, but not more than eighteen (18) months from the date of delivery of the equipment.

6.2. If the equipment proves to be defective or faulty during the guarantee period, the Seller has at its expense at the choice of both Parties either to remedy the defects or to replace the faulty equipment with new equipment of good quality which is to be delivered without delay to the port of delivery.

7. Packing

7.1. The equipment is to be shipped in export sea packing suitable for the type of equipment delivered. Packing should also be suitable for transshipment in transit and reasonable long storage of the equipment.

7.2. Each container is not to exceed the following dimensions: length = 2,500 mm, width = 2,500 mm, height = 2,500 mm.

7.3. The Seller is responsible to the Buyer for any damage to equipment resulting from inadequate packing of the equipment.

8. Marking

8.1. All the containers are to be marked on three (3) sides. Each container should bear the following markings made in indelible paint (in Russian and English):

Contract No.

Seller: Continental Equipment Pic (Address)

Buyer: TST Systems Ltd. (Address)

Railway Station of Destination: Kiev

Container No.:

Gross weight: ____ kg

Net weight: ____ kg

Case dimensions in cm (length x width x height)

8.2. If a case requires special handling it should bear additional marks: "Fragile", "Top" or "This side up", etc.

9. Shipping Instructions and Notifications

9.1. Within twenty-four (24) hours after shipment, the Seller is to inform the Buyer by fax regarding the date of shipment, the Bill of Lading number, number of containers, their weight, the vessel name.

10. Insurance

The Seller is to take care of and cover expenses for insurance of the equipment under the Contract from the moment of its dispatch up to the moment of its arrival at the port of Odessa.

11. Sanctions

11.1. In the event of delay in delivery of the equipment the Seller is to pay the Buyer a penalty at the rate of 1.0% of the total contract value for every week of delay. However, the total amount of penalty for delay in delivery is not to exceed 10% of the total contract value.

11.2. While calculating penalty for delay, the amount of days comprising over half of a calendar week is considered to be a full week.

12. Force Majeure

- 12.1. The Parties are released from their responsibility for partial or complete non-execution of their liabilities under the Contract should this non-execution be caused by the force majeure circumstances including, but not limited to: fire, flood, earthquake, and if these circumstances have had a direct damaging effect on the execution of the present Contract.
- 12.2. The Party which is unable to fulfil its obligations under this Contract is to inform the other Party within ten (10) days from the beginning of force majeure circumstances.

13. Arbitration

- 13.1. The Seller and the Buyer will take all possible measures to settle amicably any disputes or differences which may arise out of the present Contract or in connection with it.
- 13.2. If the Parties do not come to an agreement, all the disputes and differences are to be submitted for Arbitration in Stockholm, Sweden, in accordance with the rules and regulations of the Chamber of Commerce in Stockholm and applying the substantive laws of Sweden.

14. Other Terms

- 14.1. The Seller upon written consent of the Buyer shall be permitted to substitute equipment of comparable quality and conforming to the technical requirements for any item of equipment that may not be available for one reason or another.
- 14.2. Any changes, amendments or supplements to the terms and conditions of this Contract shall be valid only if set forth in a written document duly signed by authorized representatives of both Parties to the present Contract.
- 14.3. After the Contract has been signed all the preliminary agreements, discussions and correspondence between the Parties concerning this Contract are to be considered null and void if conflicting with this Contract.
- 14.4. The Contract becomes effective and comes into full force from the date of signing.

15. Legal Addresses of the Parties

SELLER (ПРОДАВЕЦ): Continental Equipment Plc 9 North Road Brighton BN 1 5JF England for and on behalf of the Seller (от имени и по поручению Продавца) Alfred Rogers Alfred Rogers Chairman (Президент)	BUYER (ПОКУПАТЕЛЬ): TST Systems Ltd. P.O.Box 171 ' Kiev 253100 Ukraine for and on behalf of the Buyer (от имени и по поручению Покупателя) Виктор Клименко Commercial Director (Коммерческий директор)
---	---

Task 2. Translate the phrase into English:

1. Предмет контракта и общая сумма контракта;

2. быть неотъемлемой частью контракта;

3. сопровождение и пуск оборудования;

4. запасные части оборудования;

5. товары, поставляемые согласно настоящему контракту;

6. цена остается неизменной на протяжении всего срока действия контракта;

7. место назначения указано в коносаменте;

8. грузоотправитель и грузополучатель;

9. товары должны быть отправлены (tobeshipped) из порта с первым же судном (bythefirstvesselavailable);

10. срок поставки и дата поставки;

11. товары должны быть поставлены в течение шести месяцев с момента оплаты;

12. обстоятельства непреодолимой силы;

13. контракт становится действительным с момента его подписания;

Task 2. Read the description of the basic contract conditions. Define the type of the basic contract conditions. Fill the table.

Description of the basic contract conditions.	The type of the basic contract conditions
<i>The term of delivery in accordance with which the Seller pays for transportation and insurance of goods until they arrived at the ship and the Buyer pays for loading the goods;</i>	
<i>The term of delivery in accordance with which the Seller pays for transportation and insurance of goods to the point of loading and their shipment on board a ship;</i>	
<i>The term of delivery in accordance with which the Seller pays for loading and transporting goods but the Buyer pays the insurance costs once the goods have been loaded;</i>	
<i>The term of delivery in accordance with which the Seller pays for transportation</i>	

<i>to the port of destination, costs of loading and arranges marine insurance of the goods for the time of transportation.</i>	
--	--

2.2 Ключ для оценки практического задания

Оценивание каждого задания:

Действия	Оценка
Обучающийся выполнил задачу в полном объеме, т.е. формулы применены правильно, расчет выполнен без арифметических ошибок, сделаны правильные выводы по результатам решения задачи.	5
Обучающийся верно применил формулы, но неверно рассчитал показатели (арифметические ошибки), сделаны правильные выводы по результатам решения задачи.	4
Обучающийся не верно применил формулы, расчет выполнен без арифметических ошибок, сделаны правильные выводы по результатам решения задачи.	3
Обучающийся не верно применил формулы, расчет выполнен с арифметическими ошибками, сделаны не правильные выводы по результатам решения задачи или отсутствует решение	2

2.2.1 Вопросы для подготовки к дифференцированному зачету по дисциплине

СГЦ.02 Иностранный язык в профессиональной деятельности

для обучающихся специальности

40.02.04 Юриспруденция.

1. Что такое экономика.
2. О чём бухгалтерия.
3. Регистрация сделок.
4. Бухгалтерский учет.
5. Действующие стандарты МСФО (IAS и IFRS).
6. Основные этапы трансформации бухгалтерской отчетности по российским стандартам и МСФО.
7. Финансовая отчетность в формате МФСО, отличия от российской бухгалтерской отчетности.
8. Балансовая таблица. Счёт прибылей и убытков.
9. Учётный цикл. Ошибки в бухгалтерии.
10. Валютные операции и отчетность в бухгалтерском учете.
11. Правила бухгалтерской отчетности.
12. Специальные журналы. Скидки. Уточнения.
13. Таблица счетов.
14. Финансовые отчёты. Учётный период.
15. Балансовый отчет.
16. Отчет о прибыли.
17. Товарно-материальные ценности. Возвраты проданного товара и скидки.

18. Текущие и фиксированные активы.
19. Текущие обязательства и долгосрочные пассивы.
20. Оборотный капитал.
21. Налогообложение.
22. Отчет об изменениях в финансовом положении.
23. Типы собственности.
24. Корпорации.
25. Виды акций.
26. Аудит. Типы отчетов аудиторов.
27. Партнерство.
28. Введение в маркетинг и рекламу.
29. Планирование маркетинговой стратегии.
30. Методы маркетинга и рекламы

СПИСОК ИНФОРМАЦИОННЫХ ИСТОЧНИКОВ

Перечень рекомендуемых учебных изданий, Интернет-ресурсов, дополнительной литературы:

Основная литература:

1. Planet of English. Учебник английского языка для учреждений профессионального образования Безкоровая Г.Т., Койранская Е.А., Соколова Н.И., Лаврик Г.В.— Москва: ОИЦ «Академия». 2017. — 254 с.
2. English for Colleges=Английский язык для колледжей : учебное пособие / Т.А. Карпова. — Москва : КноРус, 2017. — 288 с. — СПО. — ISBN 978-5-406-05722-3. www.book.ru
3. Английский язык : монография / В.В. Левченко, Л.Н. Кондратюк, О.В. Мещерякова, А.Ю. Широких. — Москва : Русайнс, 2017. — 215 с. — ISBN 978-5-4365-2040-7. www.book.ru
4. English for Colleges=Английский язык для колледжей : учебное пособие / Т.А. Карпова. — Москва : КноРус, 2016. — 281 с. — СПО. — ISBN 978-5-406-05137-5. www.book.ru

Дополнительная литература (в том числе периодические издания):

1. English for Colleges=Английский язык для колледжей : учебное пособие / Т.А. Карпова. — Москва : КноРус, 2016. — 281 с. — СПО. — ISBN 978-5-406-05137-5. www.book.ru
2. Английский язык для экономических специальностей : учебник / А.П. Голубев, И.Б. Смирнова, Н.А. Кафтайлова, Е.В. Монахова. — Москва : КноРус, 2016. — 400 с. — СПО. — ISBN 978-5-406-03119-3. www.book.ru
3. Украинiec И.А. / Иностранный язык (английский) в профессиональной деятельности. Российский государственный университет правосудия, 2015. - 46 стр. - ISBN 978-5-93916-454-2. www.book.ru
4. Английский язык. Учебное пособие. Агабекян И.П. — Москва: «Феникс» 2015. — 318 с.
5. English for Colleges=Английский язык для колледжей : учебное пособие / Т.А. Карпова. — Москва : КноРус, 2015. — 281 с. — СПО. — ISBN 978-5-406-04298-4. www.book.ru

Информационные справочно-правовые системы:

1. КонсультантПлюс — <http://www.consultant.ru/>

Интернет-ресурсы:

1. www.book.ru
2. www.znanium.com